

Zeitschrift: Das Rote Kreuz : officielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 7 (1899)

Heft: 20

Vereinsnachrichten: Schweizerischer Samariterbund

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

befand sich unmittelbar außerhalb der eigentlichen Rennbahn, während sich innerhalb derselben drei Posten auf den längsten Durchmesser der Bahn verteilten und mit je einer Tragbahre, einer internationalen Fahne, einer Wolldecke und einer Signalpfeife ausgerüstet waren. Der Dienst wurde in Uniform und weißer Armbinde ausgeführt. Als Platzärzte amteten die Herren Dr. Robert Stocker und Dr. Franz Elmiger, die sich beim Krankenzimmer aufhielten. — Für den ersten Renntag sind zwei Unfälle zu verzeichnen. Der erste betrifft einen Jockey, der so unglücklich vom Pferde stürzte, daß er von dem in nächster Nähe stehenden Sanitätsposten als schwerverletzt aufgehoben und ins Krankenzimmer transportiert werden mußte, wo er die notwendigste ärztliche Hilfe erhielt; sein bedenklicher Zustand bedingte jedoch seine Überführung ins Spital. Die Verletzungen, wenngleich nicht lebensgefährlich, werden den Patienten doch für längere Zeit ans Krankenlager fesseln. — Der zweite Unfall passierte einem circa sechsjährigen Mädchen. Das Pferd eines berittenen Zuschauers schlug aus und verursachte dem Kind einen komplizierten Schädelbruch oberhalb des rechten Auges. Nachdem die Wunde gereinigt und genäht, wurde dem Mädchen ein regelrechter Verband angelegt und dasselbe nach Hause verbracht. — Der zweite Renntag verlief ohne Unfall.

Als zweiten Punkt unserer Einsendung haben wir den Besuch unserer lieben Basler Kollegen, d. h. des Militärsanitätsvereins Basel, zu verzeichnen. Es hat uns wirklich von Herzen gefreut, Samstag den 2. September unsere Schwesternsektion in Gestalt von 64 wackern Sanitätlern und Sanitätsfreunden samt ihrem unermüdlichen Präsidenten und Centralpräsidenten, Hrn. E. Zimmermann, begrüßen und beherbergen zu können — leider aber für nur ganz kurze Zeit. Wenn auch das Wetter Samstag nachts und Sonntag morgens nicht das gleiche Gesicht uns zuwendete wie unsere werten Gäste, so gestaltete sich doch der Sonntagnachmittag, an welchem die Rüttisfahrt stattfand, etwas besser, wenigstens ohne Regen und teilweise mit prächtiger Aussicht, und wenn man noch den unverwüstlichen Humor der Basler dazu nimmt, ausgezeichnet. Wir möchten an dieser Stelle den Wunsch aussprechen, daß wir uns in nicht allzuferner Zeit wiedersehen werden, um die gegenseitige Freundschaft zu heben und zu pflegen.

B.

Schweizerischer Samariterbund.

Mitteilungen des Centralvorstandes.

Wir bringen den Samaritervereinen in Erinnerung, daß beim Centralkassier (A. Lieber, Nordstr. 97, Zürich IV) nachstehende Lehrmaterialien und Verbandartikel bezogen werden können:

	à Fr.		à Fr.
Esmarch's erste Hilfe, 15. Auflage	1.70	Dr. Gerber's Samariterkasten	17.50
Dr. Bernhard's Samariterdienst	1.80	Normalstatuten für Samaritervereine	--.05
Bilderwerk, kolor., 55 Taf.	50.—	Korrespondenzkarten, per Hundert	2.70
Lehrbuch f. d. schweiz. Sanitätsmannschaft	—.60	Prof. Emmert's Vorträge	—.10
Meldeformulare, einfache	—.29	Dr. Ernst Sommer: Über Vergiftungen und deren erste Hilfe, Gegengift	—.10
doppelte	—.35	Samariter-Abzeichen	—.75
Ausweisfakten	—.20	Schweizerkarte mit Verzeichnis aller Samaritersektionen (1896/97)	—.15
Kursübungstäfelchen, per Spiel	1.40	Samariter-Abzeichen (Strawattennadel)	—.50
Diagnosentafeln, 60 Stück	1.—		
Dr. Sommer's Verbandpatrone	—.25		

Beim Präsidenten des Centralvorstandes (L. Cramer, Plattenstr. 28, Zürich V) sind zu verlangen:

- | | |
|---|---|
| 1. Samariterkurs-Fragebogen. | 6. Begleitung zur Gründung von Krankenmobilien-Magazinen. |
| 2. Krankenpflegekurs-Fragebogen. | Ferner zum Leihweisen Gebrauch Skelette und große Bilderwerke. |
| 3. Regulative über Samariterkurse u. Prüfungen und Anleitung zur Bildung von Samaritervereinen. | N.B. Nr. 3 und 5 sind in deutschem und französischem Text zu haben. |
| 4. Regulative über Kurse für häusliche Krankenpflege. | |
| 5. Statuten des schweizerischen Samariterbundes. | |

Vereinschronik.

Narau. Der allzeit rührige Samariterverein Narau versendet soeben das Programm für einen Lehrkurs für häusliche Krankenpflege, welcher in den Monaten Oktober bis Dezember stattfinden soll. Neun Ärzte von Narau haben sich bereit erklärt, am Unterricht mitzuwirken, und verteilen den Stoff folgendermaßen:

*Kurze Geschichte des Krankenpflegewesens; Anforderungen an eine Krankenpflegerin in körperlicher, geistiger und moralischer Beziehung (Dr. Streit). — Repetitorium der Anatomie

und Physiologie des Menschen: a) Knochen, Bänder, Gelenke, Muskeln; b) Gehirn, Nerven, Haut, Kreislauf und Eingeweide (Dr. Schmuziger). — Das Krankenzimmer: seine Lage, Größe, Licht, Luft, Boden, Beleuchtung, Heizung, Ventilation, Abort usw.; Krankenzimmer-Mobiliar (Berücksichtigung von arm und reich, Stadt und Land); Besorgung des Krankenzimmers, das Betten, Wegnahme von Unterlagen, Wechseln der Bettwäsche, Reinigen und Lüften des Zimmers; die Körperwäscherei, An- und Ausziehen und Reinigen derselben (Berücksichtigung der Verwundeten und Gelähmten); praktische Übungen (Dr. Dösserker). — Krankenbeobachtung, Verhalten der Pflegerin bei den verschiedenen Zuständen des Kranken, Fieber, Delirien, Nervenfranke, Genesende, Sterbende, Nachtwachen, Besorgung der Toten, Messung der Körperwärme, Verhalten der Sinnesorgane, der Haut, der Muskulatur, der Schleimhäute, chemische Tätigkeit des Magens, der Nahrungsaufnahme, das Erbrechen, die Diarrhoe, das Verhalten der Harnorgane, der Atmung, des Herzens, des Nervensystems; Berichterstattung an den Arzt; praktische Übungen (Dr. Schenker). — Anleitung in der Ausführung ärztlicher Vorschriften; Anwendung und Darreichung der Heilmittel: a) innere Mittel; b) äußere Mittel: Einspritzungen, Pflaster, Bäder, Wickel usw.; praktische Übungen (Dr. Weber). — Die Ernährung des Kranken, mit Anleitung über die Zubereitung der hauptsächlichsten Speisen und Getränke für Kranke; praktische Übungen nach Spezialprogramm (Dr. Stähelin). — *Symptome der hauptsächlich bei uns vorkommenden Krankheiten mit spezieller Berücksichtigung der Infektionskrankheiten und Mittel zu deren Verhütung und gegen deren Weiterverbreitung (Dr. Konrad Frey). — *Wohnungshygiene und Körperpflege (Dr. Zürcher). — *Häusliche Pflege bei Augenkrankheiten (Dr. Lang). — Pflege des Kindes in gesunden und kranken Tagen (Dr. Schenker).

Anmerkung. Allfällige notwendig werdende Änderungen im Programm behält sich die Kursleitung vor. Die oben mit Sternchen bezeichneten Vorträge sind öffentliche, wozu jedermann freien Zutritt hat. Ort und Zeit dieser Vorträge werden jeweils durch die Tagesblätter bekannt gemacht; für die übrigen Unterrichtsstunden und praktischen Übungen wird à part eingeladen.

— Bericht über eine Feldübung der Samaritersektionen Burgdorf, Heimiswil, Oberburg und Winingen, Sonntag den 1. Oktober, in Guttisberg-Kaltacker b. Burgdorf. Bei schönstem Wetter versammelten sich die vier Sektionen am Nachmittag des 1. Oktober auf der aussichtsreichen Höhe beim Kaltackerwirtshaus. Schon am Vormittag hatte unter Führung unseres hochverdienten Leiters, Hrn. Dr. med. Ganguillet in Burgdorf, durch den Präsidenten und Vizepräsidenten genannter Sektion eine eingehende Rekognoszierung der Gegend stattgefunden und es wurde beschlossen, nach drei von einander unabhängigen Annahmen zu arbeiten: 1. Einige Touristen sind in den Felsköpfen bei Kaltacker abgestürzt und müssen in eine tiefer gelegene Hütte und von dort auf den Fahrweg gebracht werden, von wo sie in das Spital evakuiert werden können (Transport abwärts in schwierigem Gelände); 2. ein Wagen mit Ausflüglern wurde von den durchgehenden Pferden in einen tiefen Graben nahe der Straße geworfen, die Verwundeten müssen wieder auf die Straße transportiert und nachher auf den Verbandplatz disloziert werden (Transport aufwärts); 3. bei einem Hansbrand in Guttisberg ist eine Mauer eingestürzt und hat eine Anzahl rettender Personen verschüttet und verwundet; das Unglück ist bei stark wehender Bise vor sich gegangen.

Die 67 Samariterinnen und Samariter der vier Vereine wurden gemischt in vier Gruppen geteilt, die 36 Verwundeten an ihre Plätze beordert und um halb 2 Uhr mit der Übung begonnen. Die erste Gruppe richtete sofort das Schulhaus im Kaltacker zum Hauptverbandplatz her, mit gesonderten Lagerstellen für Leichtverletzte, Schwerverwundete aber Transportfähige, Schwerverletzte nicht Transportfähige und Hoffnunglose und einer Empfangsstelle mit entsprechend eingeteiltem Verzeichnis. Nur hier durften Dreiektücher, Binden und hergerichtete Schienen verwendet werden, die drei anderen Gruppen mußten das Material improvisieren und durften nur Taschentücher und Requisitionsgegenstände gebrauchen. Wagen wurden ebenfalls teils von Gruppe 1, teils von den übrigen hergerichtet. Nachdem die Übung durchgeführt war, wurde sie nochmals mit verteilten Rollen vorgenommen. Zum Schluß versammelte sich alles im Kaltackerwirtshaus zur Kritik. Herr Dr. Ganguillet ließ zuerst die Gruppenführer rapportieren und gemachte Beobachtungen anbringen und gab dann über das Ganze sein Urteil ab. Er konstatierte, daß mit dem notwendigen Eifer und Ernst und mit großer Hingabe vorgegangen worden sei und daß die Gruppen im allgemeinen ihre Aufgabe richtig erfaßt und angepackt hätten. Besonders lobte er die rasche und zielbewußte Arbeit und Fidigkeit im Improvisieren, namentlich der Damen, die beim Brandungsluck fast ausschließlich

thätig waren. Fehler kamen natürlich auch noch vielfach vor; es wurden Leute mit Schädelbrüchen durch nur eine Person gestützt transportiert, Verwundete an der unrichtigen Seite angefaßt, zu wenig sorgfältig getragen, provisorische Verbände auf dem Hauptplatz zu wenig rasch durch bleibende ersetzt, und was der Fehler mehr sind, die sich ja gerne einschleichen, wenn man ferngefundne „Kranke“ vor sich hat. Bedenfalls haben alle Teilnehmer sehr viel bei der Übung gelernt und eingesehen, daß nur fortwährende angestrengte Thätigkeit zur nötigen Fertigkeit für den Ernstfall führt. — Dem hochverehrten Leitenden, der sich so große Verdienste um das Samariterwesen in Burgdorf und Umgebung erworben hat und der stets bereit ist, zu helfen und beizustehen, Hrn. Dr. Ganguillet, sei an dieser Stelle nochmals wiederholt der herzlichste Dank ausgesprochen.

M.

Zürich. (Gr.-Korr.) Donnerstag den 7. September a. c. alarmierte der Vorstand der Samaritervereinigung Zürich zum ersten Male die von ihm geschaffene freiwillige Sanitäts-Hilfskolonne. Die Mitglieder erhielten per Telephon und durch Radfahrer zwischen 5 und 6 Uhr die Nachricht, daß an der Nordstrasse in Wipkingen infolge Schienenbruches eine Zugentgleisung stattgefunden habe und sie sofort auf der Unglücksstätte zu erscheinen hätten. Um 6 Uhr konnte mit dem Rettungswerk begonnen werden und um $6\frac{3}{4}$ Uhr waren alle 35 Patienten mit Notverbänden versehen und konnten die ersten Transporte nach dem etwa 10 Minuten entfernten Schulhause abgehen. Um $7\frac{1}{4}$ Uhr waren auch die letzten Blessierten in den drei in Spitalräume umgewandelten Schulzimmern untergebracht und unter Aufsicht eines Arztes wurden die Notverbände in definitive umgewandelt. Die Kritik rügte das späte Erscheinen der Mitglieder, konstatierte aber, daß gut und prompt gearbeitet wurde. Waren bei Beginn der Übung von 100 Mitgliedern auch nur 25 erschienen, so hätten dieselben doch für den ersten Notbehelf genügt. Im Laufe der Übungen stellten sich dann immer mehr Mitglieder ein, so daß beim Schlussappell 75 Anwesende konstatiert werden konnten.

Außenfchl. Eine Felddienstübung bei Nacht veranstaltete am 19. August der Samariterverein Außenfchl mit circa 70 Samaritern und Samariterinnen der Sektionen Außenfchl, Wipkingen und Höngg. Die Leitung hatten in freundlicher Weise die Herren Dr. Krufer-Wegmann und Sanitätsfeldweibel Altherr übernommen. Eine Verschüttung von Schulkindern am Käferberg war supposed. Nachdem den Samaritern die nötigsten Erklärungen gegeben worden waren, galt es rasch zu handeln. Trägerketten wurden gebildet, der Verbandplatz in verschiedene Departemente geteilt und zweckmäßig hergerichtet. Die nach kurzer Zeit ankommenden Patienten wurden nun je nach der Art der Verletzung ihrem Departement zugewiesen (Operationsstelle, Leichtverletzte, im Wagen Fortzubringende und Hoffnungslose). Um 1 Uhr waren die letzten Patienten eingebroacht. Der Verbandplatz war durch Lagerfeuer und Petrolfackeln genügend erhellt; Pechfackeln, Sturm- und Blendlaternen dienten im übrigen zur Beleuchtung. Nach Abbruch der ebenso interessanten als lehrreichen Übung folgte noch ein kurzer gemütlicher Teil mit „Stärkung“. Herr Dr. Krufer sprach sich über die Übung recht befriedigt aus.

B.

Weiflingen (Zürich). Am 27. August hielt der hiesige Samariterverein unter Leitung von Hrn. Dr. Held in Illnau eine Felddübung ab, welcher die Supposition einer Schlacht zu Grunde lag. Der Zweck der Übung war, den Samaritern ein Bild des Sanitätsdienstes in der ersten Hülfslinie zu geben. Es wurde ihnen aber ausdrücklich mitgeteilt, daß im Ernstfall die Samaritervereine nur höchst selten zu solchem Dienst herbeizogen würden. Der Verlauf der Übung, an welcher 83 Prozent der Mitglieder teilnahmen, war ein recht befriedigender.

— Der Jahresbericht des Genfer Samaritervereins (Société des Samaritains de Genève) pro 1898 ist uns zugekommen. Wir entnehmen ihm folgende Angaben, die ein Bild geben von der reichen Thätigkeit, welche dieser Verein auch in diesem Jahre wieder entfaltet hat. Die Ausbildung von Samaritern hat in zwei theoretischen und zwei praktischen Kursen stattgefunden. Außerdem wurden acht Monatsversammlungen für Damen und neun für Herren abgehalten, sowie drei Samariterausflüge unternommen mit dem Zwecke, dem Samariterwesen bei der Landbevölkerung Eingang zu verschaffen. Bei 21 festlichen Anlässen besorgte der Verein den freiwilligen Sanitätsdienst und leistete dabei 33 Personen Hülfe. Er besitzt 11 „große“ und 30 „kleine“ Samariterposten, letztere in Schulhäusern, Versammlungssälen, Kirchen und dergl. Ferner besitzt der Genfer Samariterverein ein sogenanntes „Dispensaire“, d. h. er hat die Parterreraumlichkeiten eines Hauses gemietet, wo er neben

den sonstigen Übungen an mehreren Wochentagen durch seine Ärzte unentgeltliche Sprechstunde für chirurgisch Kranke abhält. Durch diese Einrichtung ist den Samaritern und Samariterinnen Gelegenheit geboten, mit den verschiedenen Hülfeleistungen praktisch vertraut zu werden. Diese Sprechstunden haben 75 weibliche und 23 männliche Samariter mitgemacht, während 293 Patienten 2116 Hülfeleistungen und Verbände zu teil wurden. Mit dem Dispensaire ist auch ein Krankenmobilienmagazin verbunden, welches im Berichtsjahre 233 Gegenstände ausgeliehen hat. — Der Samariterverein Genf zählt gegenwärtig 593 Mitglieder und zwar 391 Damen und 202 Herren. Sein Kassabericht weist bei ca. 3300 Fr. Einnahmen und 3900 Fr. Ausgaben einen Aktivsaldo von 7476 Fr. 29 auf.

Kleine Zeitung.

Ansteckung durch Stubenvögel. Im Dorfe Rivolto bei Udine sollen in jüngster Zeit in einem Hause drei Personen an schwerer Lungenentzündung erkrankt sein, von denen zwei starben. Zu gleicher Zeit gingen in demselben Hause zwei aus Südamerika mitgebrachte Papageien ein. Da es schon im vorigen Jahre in Genua vorgekommen war, daß Menschen von Papageien angesteckt wurden, erhielt der Gerichtsarzt den Auftrag, die Sache näher zu untersuchen. Dieser stellte nun fest, daß auch diesmal diese Vögel die Krankheit eingeschleppt hätten. Infolgedessen wurden die noch im Hause befindlichen Papageien getötet, das Haus selbst desinfiziert und die Einwohner isoliert. Von Dr. Ruz wird jedoch die Möglichkeit einer solchen Übertragung gelehnt. Dagegen äußert sich der ornithologische Verein München, daß sie wohl möglich sei. Aus der Literatur sind viele Fälle bekannt, wo Erkrankungen von Vögeln auf Menschen und umgekehrt übergingen. Es ist zum Beispiel Tuberkulose des Menschen sehr leicht auf Vögel, besonders auf Papageien, übertragbar und schon öfter durch Vorkauen von Bissen und ähnlichem tatsächlich übertragen worden. Der Tuberkebazillus der Vögel wächst auf gleichen Nährböden wie derjenige des Menschen. Bei der Übertragung auf den Vogel muß sich nur der Mikrobe der höheren Temperatur desselben anpassen. Von Professor Nocard wurde auch experimentell nachgewiesen, daß sich die Vogeltuberkulose auf Säugetiere übertragen läßt. („Zeitschrift für Krankenpflege“ 1899, März.)

Inhalt: Die Gefahren der Bleiverarbeitung. — Die freiwillige Hülfe im Auslande. — Schweiz. Militäranitätsverein: Vereinschronik. — Schweiz. Samariterbund: Mitteilungen des Centralvorstandes. Vereinschronik. — Kleine Zeitung. — Interate.

ANZEIGEN.

Zusammenlegbare Tragbahnen
(eidgen. Modell) 69
liest **Fr. Grogg, Wagensfabrikant, Langenthal.**

Cérébrine-Kola

für Jäger, Velofahrer, Soldaten und Touristen.
Ein einziger Schluck wirkt sofort in Fällen von
Ermatt., Überarb., Migräne, Neuralg. Flacon 5 Fr.,
Taschenfläschchen 3 Fr. 50 in Paris. **Quinquina-**
Koladone Comprimés, geg. Ermüd., Überarb.,
wirken gegen Durst u. Fieber. 1—2 Comprimés von

Zeit z. Zeit. Flacon 5 Fr. (Taschenschachtel inbegr.). Eug. FOURNIER (Pausodum), PARIS, 21, rue de St-Pétersbourg, und in allen Apotheken. Generalagent für die Schweiz: UHLMANN-EYRAUD, Genf. (H 11394 Y) [158]

Institut Hasenfratz in Weinfelden,
vorzüglich eingerichtet zur Erziehung von
körperlich und geistig Zurückgebliebenen.